**Video transcript: Maintaining home language (Vietnamese)**

|  |  |
| --- | --- |
| **English** | **Vietnamese** |
| **Maintaining home language** | **Duy trì ngôn ngữ mẹ đẻ** |
| Understanding and using two or more languages or dialects has many advantages, including:   * learning at school, * social skills, * self-confidence, * and cognitive development. | Hiểu và dùng hai hay nhiều ngôn ngữ hoặc tiếng địa phương có nhiều lợi ích, bao gồm:   * việc học tập ở trường, * kỹ năng xã hội, * sự tự tin, * và phát triển nhận thức. |
| A child’s home language enables them to maintain a sense of identity and belonging. | Duy trì ngôn ngữ mẹ đẻ giúp các em hình thành ý thức về bản sắc và cảm giác gắn kết. |
| How can you support your child?   * Talk with them, read books, and share stories using home language. * Give them opportunities to speak and hear home language in different situations with different people. * And celebrate home language and culture with your school community. | Quý vị có thể hỗ trợ con mình bằng cách nào?   * Nói chuyện với con, đọc sách, và kể chuyện cùng nhau bằng ngôn ngữ mẹ đẻ. * Tạo cơ hội để cho con nói và nghe ngôn ngữ mẹ đẻ trong các trường hợp khác nhau, với nhiều người khác nhau. * Chia sẻ ngôn ngữ và văn hóa gia đình với cộng đồng trường học của quý vị. |
| Visit our website for more facts and support services. | Xin hãy truy cập trang mạng của chúng tôi để biết thêm thông tin xác thực và dịch vụ hỗ trợ. |